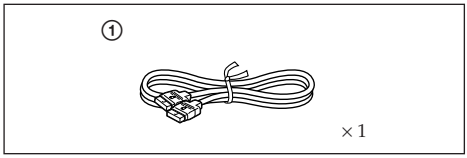
SONY

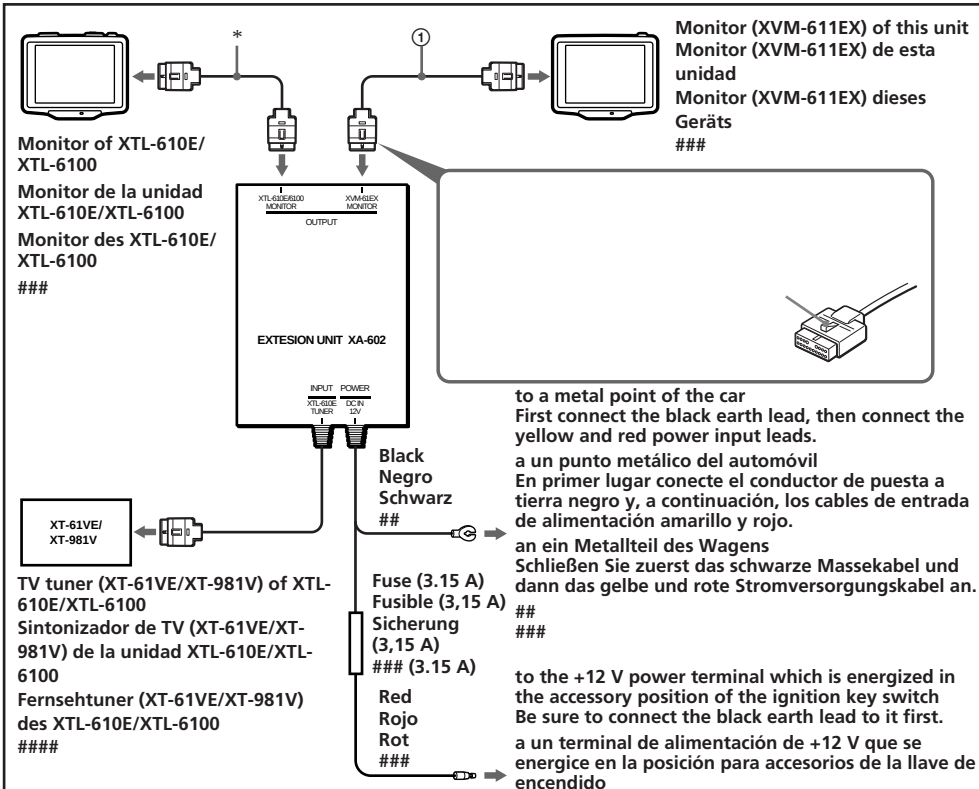
Extension Monitor System *XVM-61EX*

Installation/Connections Installation/Anschluß
Instalación/Conexiones ###

Parts for installation and connections
Componentes de instalación y conexiones
Montageteile und Anschlußzubehör
###



Connection example/Ejemplo de conexiones/Anschlußbeispiel/###



Monitor of XTL-610E/ XTL-6100
Monitor de la unidad XTL-610E/XTL-6100
Monitor des XTL-610E/ XTL-6100
###

Monitor (XVM-611EX) of this unit
Monitor (XVM-611EX) de esta unidad
Monitor (XVM-611EX) dieses Geräts
###

TV tuner (XT-61VE/XT-981V) of XTL-610E/XTL-6100
Sintonizador de TV (XT-61VE/XT-981V) de la unidad XTL-610E/XTL-6100
Fernsehtuner (XT-61VE/XT-981V) des XTL-610E/XTL-6100
####

Black
Negro
Schwarz
##

to a metal point of the car
First connect the black earth lead, then connect the yellow and red power input leads.
a un punto metálico del automóvil
En primer lugar conecte el conductor de puesta a tierra negro y, a continuación, los cables de entrada de alimentación amarillo y rojo.
an ein Metallteil des Wagens
Schließen Sie zuerst das schwarze Massekabel und dann das gelbe und rote Stromversorgungskabel an.
##
###

Fuse (3.15 A)
Fusible (3,15 A)
Sicherung (3,15 A)
(3.15 A)

Red
Rojo
Rot
###

to the +12 V power terminal which is energized in the accessory position of the ignition key switch
Be sure to connect the black earth lead to it first.
a un terminal de alimentación de +12 V que se energice en la posición para accesorios de la llave de encendido
Asegúrese de conectar primero a este terminal el conductor de puesta a tierra negro.
an den +12-V-Stromversorgungsanschluß, an dem Spannung anliegt, wenn sich der Zündschlüssel in der Zubehörposition befindet
Achten Sie darauf, das schwarze Massekabel zuerst daran anzuschließen.
###
##

* **Supplied to XTL-610E/XTL-6100**
Suministrado con la unidad XTL-610E/ XTL-6100
Beim XTL-610E/XTL-6100 mitgeliefert
####

Sony Corporation © 1997 Printed in Japan

3-862-444-**12** (1)